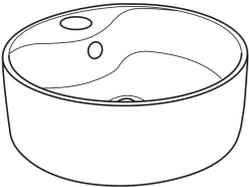


vorma



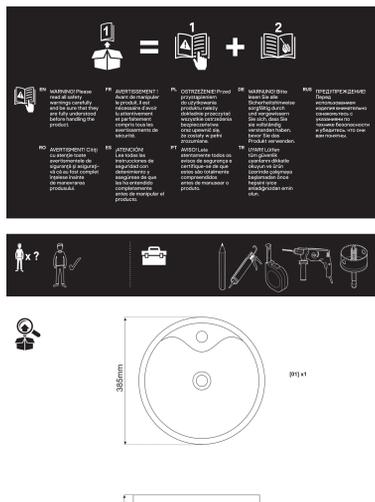
3663602954606



P1

EN	Contents	FR	Contenu	PL	Zawartość
DE	Inhalt	RUS	Содержание	RO	Conținut
ES	Contenido	PT	Conteúdo	TR	İçerikler
Safety	4	Sécurité	4	Безопасность	4
FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo	DE	Sicherheit
RO	Securitate	RUS	Безопасность	ES	Seguridad
PT	Segurança	TR	Emniyet		
Guarantee	4	Garantie	4	Гарантия	4
FR	Garantie	PL	Gwarancja	DE	Garantie
RO	Garantia	RUS	Гарантия	ES	Garantía
PT	Garantia	TR	Garanti		
Installation	11	Installation	11	Установка	11
FR	Installation	PL	Instalacja	DE	Installation
RO	Instalare	RUS	Установка	ES	Instalación
PT	Instalação	TR	Kurulum		
Care	13	Entretien	13	Уход	13
FR	Entretien	PL	Czyszczenie	DE	Pflege
RUS	Уход	RO	Îngrijire	ES	Cuidados
PT	Cuidados	TR	Bakım		

P2



P3

EN	Safety	FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo
DE	Sicherheit	RUS	Безопасность	RO	Securitate
ES	Seguridad	PT	Segurança	TR	Emniyet
EN	Getting Started...	FR	Commencer...	PL	Ważne informacje...
	<ul style="list-style-type: none"> Check to make sure you have all of the parts listed. When you are ready to start, make sure you have the right tools to do the job. Read the instructions carefully before you start. It will save you a lot of trouble. If you are in any doubt about installing the product, consult a technical competent installer. 				
	Safety				
	<ul style="list-style-type: none"> For domestic use only. Installation must be done by a professional installer. CAUTION: Always ensure the product is securely fastened to the wall. CAUTION: Always ensure the product is correctly installed. CAUTION: The product and its components are not to be used for anything other than their intended purpose. CAUTION: The product and its components are not to be used for anything other than their intended purpose. 				
	Care & Maintenance				
	<ul style="list-style-type: none"> Wipe the surface of the product with a soft, dry cloth. Do not use abrasive cleaners or solvents. Do not use the product for anything other than its intended purpose. Do not use the product for anything other than its intended purpose. 				
	Guarantee				
	<p>This item is guaranteed for 10 years from the date of purchase for normal domestic use.</p> <p>The guarantee is void if the product is not installed correctly or if it is used for anything other than its intended purpose.</p>				
	Entretien et Maintenance				
	<ul style="list-style-type: none"> Nettoyez la surface du produit à l'aide d'un chiffon doux et sec. N'utilisez pas de produits abrasifs ou de solvants. N'utilisez pas le produit pour autre chose que son usage prévu. N'utilisez pas le produit pour autre chose que son usage prévu. 				
	Garantie				
	<p>Cette garantie est valable pendant 10 ans à compter de la date d'achat de ce produit pour un usage domestique normal.</p> <p>La garantie est nulle si le produit n'est pas installé correctement ou s'il est utilisé pour autre chose que son usage prévu.</p>				

P4

EN	Safety	FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo
DE	Sicherheit	RUS	Безопасность	RO	Securitate
ES	Seguridad	PT	Segurança	TR	Emniyet
Safety	4	Sécurité	4	Безопасность	4
FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo	DE	Sicherheit
RO	Securitate	RUS	Безопасность	ES	Seguridad
PT	Segurança	TR	Emniyet		
Guarantee	4	Garantie	4	Гарантия	4
FR	Garantie	PL	Gwarancja	DE	Garantie
RO	Garantia	RUS	Гарантия	ES	Garantía
PT	Garantia	TR	Garanti		
Installation	11	Installation	11	Установка	11
FR	Installation	PL	Instalacja	DE	Installation
RO	Instalare	RUS	Установка	ES	Instalación
PT	Instalação	TR	Kurulum		
Care	13	Entretien	13	Уход	13
FR	Entretien	PL	Czyszczenie	DE	Pflege
RUS	Уход	RO	Îngrijire	ES	Cuidados
PT	Cuidados	TR	Bakım		

IMPORTANT - A CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE / A LIRE SOUS ÉLÉMENT

Pielwazce krok 1.

1. Przed rozpoczęciem pracy należy sprawdzić, czy wszystkie części są kompletnie i czy nie ma uszkodzeń mechanicznych.

2. Przed rozpoczęciem pracy należy sprawdzić, czy wszystkie części są kompletnie i czy nie ma uszkodzeń mechanicznych.

P5

EN	Safety	FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo
DE	Sicherheit	RUS	Безопасность	RO	Securitate
ES	Seguridad	PT	Segurança	TR	Emniyet
Safety	4	Sécurité	4	Безопасность	4
FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo	DE	Sicherheit
RO	Securitate	RUS	Безопасность	ES	Seguridad
PT	Segurança	TR	Emniyet		
Guarantee	4	Garantie	4	Гарантия	4
FR	Garantie	PL	Gwarancja	DE	Garantie
RO	Garantia	RUS	Гарантия	ES	Garantía
PT	Garantia	TR	Garanti		
Installation	11	Installation	11	Установка	11
FR	Installation	PL	Instalacja	DE	Installation
RO	Instalare	RUS	Установка	ES	Instalación
PT	Instalação	TR	Kurulum		
Care	13	Entretien	13	Уход	13
FR	Entretien	PL	Czyszczenie	DE	Pflege
RUS	Уход	RO	Îngrijire	ES	Cuidados
PT	Cuidados	TR	Bakım		

WAŻNE - ZACHOWAJ TE INFORMACJE DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI; PRZECZYTAJ UWAGNIE

DE

Anfangen...

1. Vor dem Zusammenbau des Produkts müssen alle Teile vollständig vorhanden sein.

2. Vor dem Zusammenbau des Produkts müssen alle Teile vollständig vorhanden sein.

P6

EN	Safety	FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo
DE	Sicherheit	RUS	Безопасность	RO	Securitate
ES	Seguridad	PT	Segurança	TR	Emniyet
Safety	4	Sécurité	4	Безопасность	4
FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo	DE	Sicherheit
RO	Securitate	RUS	Безопасность	ES	Seguridad
PT	Segurança	TR	Emniyet		
Guarantee	4	Garantie	4	Гарантия	4
FR	Garantie	PL	Gwarancja	DE	Garantie
RO	Garantia	RUS	Гарантия	ES	Garantía
PT	Garantia	TR	Garanti		
Installation	11	Installation	11	Установка	11
FR	Installation	PL	Instalacja	DE	Installation
RO	Instalare	RUS	Установка	ES	Instalación
PT	Instalação	TR	Kurulum		
Care	13	Entretien	13	Уход	13
FR	Entretien	PL	Czyszczenie	DE	Pflege
RUS	Уход	RO	Îngrijire	ES	Cuidados
PT	Cuidados	TR	Bakım		

ВАЖНО - СОХРАНИТЕ ДЛЯ ПОСЛЕДУЮЩЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ; ПРОЧИТАЙТЕ ВНИМАТЕЛЬНО

RO

Pentru început...

1. Înainte de începerea lucrului trebuie să verificați dacă toate piesele sunt prezente și dacă nu există defecțiuni mecanice.

2. Înainte de începerea lucrului trebuie să verificați dacă toate piesele sunt prezente și dacă nu există defecțiuni mecanice.

P7

EN	Safety	FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo
DE	Sicherheit	RUS	Безопасность	RO	Securitate
ES	Seguridad	PT	Segurança	TR	Emniyet
Safety	4	Sécurité	4	Безопасность	4
FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo	DE	Sicherheit
RO	Securitate	RUS	Безопасность	ES	Seguridad
PT	Segurança	TR	Emniyet		
Guarantee	4	Garantie	4	Гарантия	4
FR	Garantie	PL	Gwarancja	DE	Garantie
RO	Garantia	RUS	Гарантия	ES	Garantía
PT	Garantia	TR	Garanti		
Installation	11	Installation	11	Установка	11
FR	Installation	PL	Instalacja	DE	Installation
RO	Instalare	RUS	Установка	ES	Instalación
PT	Instalação	TR	Kurulum		
Care	13	Entretien	13	Уход	13
FR	Entretien	PL	Czyszczenie	DE	Pflege
RUS	Уход	RO	Îngrijire	ES	Cuidados
PT	Cuidados	TR	Bakım		

IMPORTANT - GUARDE ESTA INFORMAÇÃO PARA REFERÊNCIA FUTURA; LER CUIDADOSAMENTE

TR

Başlangıç...

1. Ürünle çalışmaya başlamadan önce tüm parçaların tamamlandığından ve mekanik hasar olmadığından emin olun.

2. Ürünle çalışmaya başlamadan önce tüm parçaların tamamlandığından ve mekanik hasar olmadığından emin olun.

P9

EN	Safety	FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo
DE	Sicherheit	RUS	Безопасность	RO	Securitate
ES	Seguridad	PT	Segurança	TR	Emniyet
Safety	4	Sécurité	4	Безопасность	4
FR	Sécurité	PL	Bezpieczeństwo	DE	Sicherheit
RO	Securitate	RUS	Безопасность	ES	Seguridad
PT	Segurança	TR	Emniyet		
Guarantee	4	Garantie	4	Гарантия	4
FR	Garantie	PL	Gwarancja	DE	Garantie
RO	Garantia	RUS	Гарантия	ES	Garantía
PT	Garantia	TR	Garanti		
Installation	11	Installation	11	Установка	11
FR	Installation	PL	Instalacja	DE	Installation
RO	Instalare	RUS	Установка	ES	Instalación
PT	Instalação	TR	Kurulum		
Care	13	Entretien	13	Уход	13
FR	Entretien	PL	Czyszczenie	DE	Pflege
RUS	Уход	RO	Îngrijire	ES	Cuidados
PT	Cuidados	TR	Bakım		

ÖNEMLİ - BU BİLGİLERİ DAHA SONRA KULLANMAK ÜZERE SAKLAYIN; DİKKATLE OKUYUN

UK

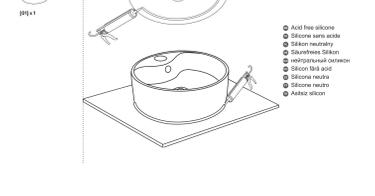
Important information for future reference; read carefully

1. Before starting work, ensure that all parts are present and there are no mechanical faults.

2. Before starting work, ensure that all parts are present and there are no mechanical faults.

P10

EN	Installation	FR	Installation	PL	Instalacja
DE	Installation	RUS	Установка	RO	Instalare
ES	Instalación	PT	Instalação	TR	Kurulum
Installation	11	Installation	11	Установка	11
FR	Installation	PL	Instalacja	DE	Installation
RO	Instalare	RUS	Установка	ES	Instalación
PT	Instalação	TR	Kurulum		
Care	13	Entretien	13	Уход	13
FR	Entretien	PL	Czyszczenie	DE	Pflege
RUS	Уход	RO	Îngrijire	ES	Cuidados
PT	Cuidados	TR	Bakım		



P11

EN	Installation	FR	Installation	PL	Instalacja
DE	Installation	RUS	Установка	RO	Instalare
ES	Instalación	PT	Instalação	TR	Kurulum
Installation	11	Installation	11	Установка	11
FR	Installation	PL	Instalacja	DE	Installation
RO	Instalare	RUS	Установка	ES	Instalación
PT	Instalação	TR	Kurulum		
Care	13	Entretien	13	Уход	13
FR	Entretien	PL	Czyszczenie	DE	Pflege
RUS	Уход	RO	Îngrijire	ES	Cuidados
PT	Cuidados	TR	Bakım		

